

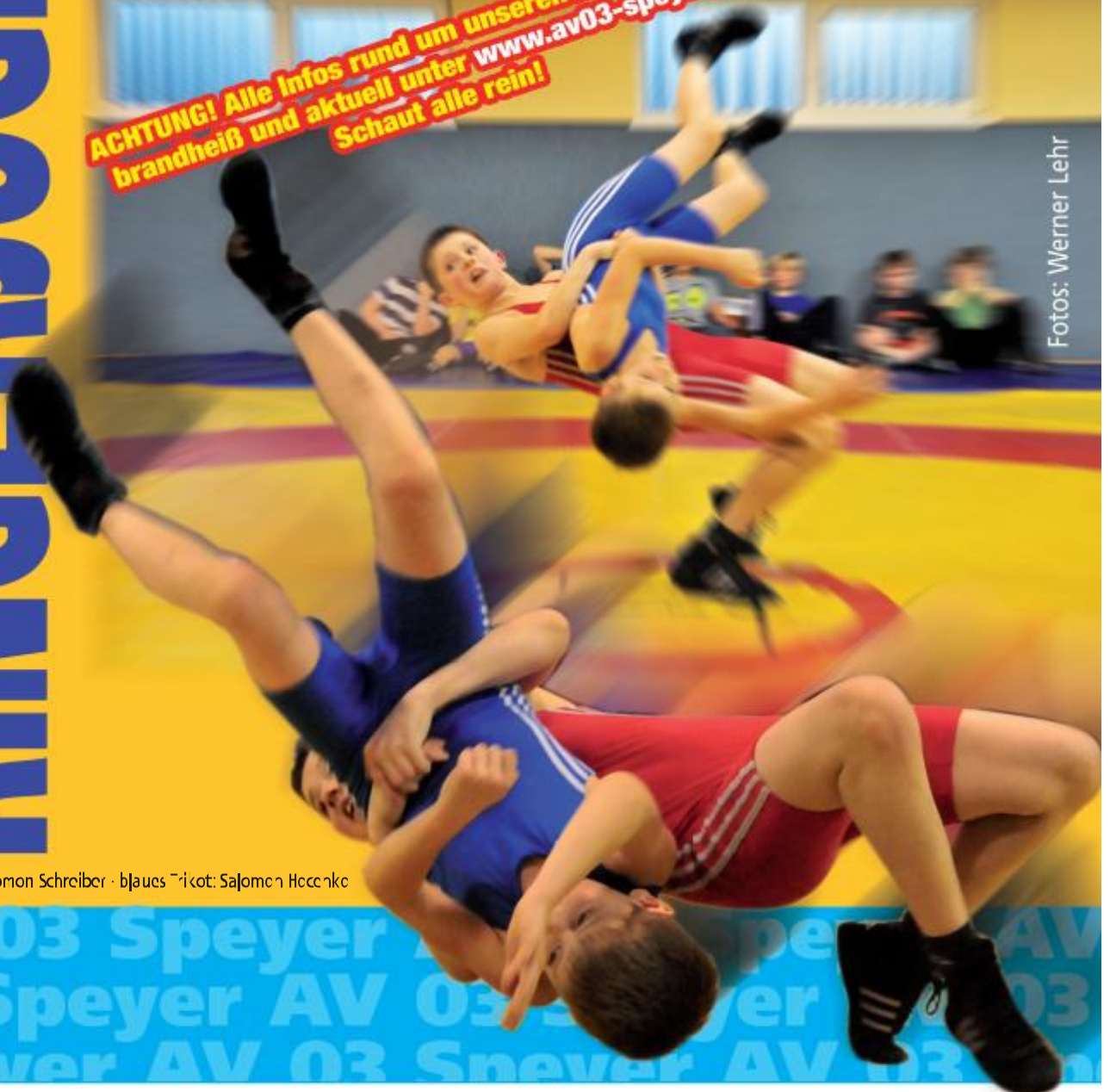
www.av03-speyer.de

AV 03 Speyer



RINGERJUGEND in AKTION

**ACHTUNG! Alle Infos rund um unseren AV 03 Speyer
brandheiß und aktuell unter www.av03-speyer.de
Schaut alle rein!**



Fotos: Werner Lehr

Rotes Trikot: Sajomon Schreiber · blaues Trikot: Sajomon Hockenke

AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer AV 03 Speyer

In Speyer hat man jetzt immer gute Karten...



... zum Beispiel die Kreditkarte Speyer.

Wählen Sie das Motiv des Künstlers Thitz für Ihre neue Kreditkarte oder eines aus weiteren 200 Vorschlägen.

Mehr Infos in Ihrer Geschäftsstelle, am Telefon unter 06232-103-0 oder unter www.sparkasse-speyer.de.

 Kreis- und Stadt-
Sparkasse Speyer



*Hans-Jürgen Hinderberger
1. Vorsitzender*

VORWORT

Liebe Mitglieder und Freunde des AV03 Speyer,

wieder ist ein Vierteljahr vorbei. Die Rundenkämpfe der einzelnen Abteilungen sind abgeschlossen.

Unsere Sportler haben sich in ihren Sportarten gut bis sehr gut geschlagen. Mit Ihren Leistungen haben sie gezeigt, dass Ihre Trainingsarbeit sich auszahlt. Das soll aber nicht heißen, sich auf erreichte Erfolge oder Platzierungen auszurufen. Ein regelmäßiges Training ist die Voraussetzung für Leistung und Wohlbefinden. Wir mit unseren Sportarten sind nicht nur auf Spitzenleistung und Meistertitel aus. Der Breitensport ist uns ebenfalls wichtig. Wir wollen soviel wie möglich Jugendliche und auch Erwachsene zum Sport führen, Menschen, die Sport treiben und im Sport lernen, mit anderen umzugehen, festigen ihren Charakter und kommen in den seltensten Fällen auf die schiefe Bahn.

Unser Verein mit seinen Hallen bietet neben dem Sport auch die Möglichkeit, kulturelle Veranstaltungen in der wettkampffreien Zeit durchzuführen. So werden wir im Spätjahr wieder eine Theatergruppe zu Gast haben und eine Musicalgruppe wird eine

Veranstaltung durchführen. Am 16. Juni wird ein Kabarettabend im großen Saal stattfinden. Die genauen Termine werden wir und die Veranstalter rechtzeitig bekannt geben.

Mit diesen Veranstaltungen wollen wir auch für die Zeit, in der keine Wettkämpfe stattfinden, Besucher in unser Vereinsheim locken. Es ist für den Verein lebenswichtig – auch in der sportfreien Zeit – Veranstaltungen anzubieten.

In der Hoffnung, dass sie diese besuchen, verbleibe ich

mit freundlichen Grüßen

Mit sportlichen Grüßen
Hans-Jürgen Hinderberger

WWW.AV03-SPEYER.DE

Sachverständige für:

- Kraftfahrzeug-Schäden
- Landwirtschaftliche Geräte
- Wohnwagen · Wohnmobile
- Kraftfahrzeug- und Maschinenbewertung
- Technische Beweissicherung
- UDS-Unfall-Speicher-Auswertung
- Havariekommissare

Kooperationspartner



Gesellschaft für Unfall- und Schadensberatung
Qualifizierte Beweissicherung nach Verkehrsunfall

WITTEMER

Ingenieure

Kfz-Sachverständige

Ing.-Büro Wittemer & Partner GmbH

Brunckstraße 11 · 67346 Speyer

TEL. (06232) 32006 · Fax 41263

FLIESEN
BRECH

Fliesenfachgeschäft ♦ Meisterbetrieb ♦ Fliesenstudio

Fliesen Brech GmbH
Schwarzer Weg 6 · 67346 Speyer

Telefon 0 62 32 / 3 44 47
Telefax 0 62 32 / 4 94 14

www.Fliesen-Brech.de

störtz

**electronic-service-
center**

Telefon: 06232/640061

Fax: 06232/640062

**Reparaturen von TV,
Video, DVD, Hifi
Verkauf von TV Video
DVD Hifi, SAT-Technik,
Telekommunikation**

67346 Speyer · Auesstraße 5



Hotel Garni Trutzpfaff

Unser Familienhotel mit 8 Zimmer ist eine überschaubare Größe und kommt dem Gast durch die besonders persönliche Betreuung zu Gute.

Unsere Zimmer sind mit Kabel TV ausgestattet und haben alle ein eigenes Bad mit Dusche, WC und Horchfön.

Das Frühstück wird für jeden Gast frisch angerichtet, außerdem haben wir ein Müslibuffet mit Joghurt, frischem Obst und Saft. Wir freuen uns Sie in unserem Hotel begrüßen zu dürfen.

Ihre Familie Ulses

Webergasse 5 · Speyer · Tel. 0 62 32 / 29 25 29



*Christian Regenauer
Abteilungsleiter Boxen*

BOXEN



Liebe Mitglieder,

Vom ersten Quartal ist nicht viel zu berichten. Wir hatten zu einem internationalen Frauenturnier in Hamburg zwei Kämpferinnen gemeldet. Leider bekamen Claudia Castronovo und Noemi lo Curto keine Gegnerinnen.

Beim **Verbandstag des Südwestdeutschen Amateurboxverband** am 10. März in Pirmasens wurden folgende Mitglieder von unserem Verein in den erweiterten Vorstand gewählt: Hans Diehl als Vorsitzender des Rechtsausschusses und Johann Gretschmann als Schatzmeister, sowie Robert Sotnikov im Trainerstab des SWABV. Wir wünschen Ihnen viel Glück.

Am 17. März fand das Hans Freistadt Wanderpokal Turnier beim 1. BC Speyer in der Turnhalle der Siedlungsschule statt. Folgend Sportler kamen zum Einsatz: Noemi lo Curto, Can Cevir, Rino Salesevic und Aykan Ayar.

Noemi gewann ihren Kampf gegen Franziska Bethschneider aus Neunkirchen klar nach Punkten. Rino hatte mit Slawa Klimakin aus Villingen-Schwenningen einen starken Gegner. Die beiden schenken sich nichts. Rino verlor in diesem Kampf genau wie Can gegen Emre Yüzügüldü von der TG Worms ganz knapp.

Aykan stand gegen Muhamet Gandan vom Boxing Ludwigshafen im Ring. Er traf ihn schon in der ersten Runde voll am Kinn. Er wurde angezählt. Dann gab es bis zur 3. Runde einen sehr harten, aber fairen Schlagabtausch. In der letzten Minute traf Aykan seinen Gegner wie er wollte und gewann verdient nach Punkten. So gewannen wir den Hans Freistadt Wanderpokal 2012, den wir im nächsten Jahr verteidigen werden.

Vielen Dank für die lieben Geburtstagsgrüße zu meinem 60.

*Christian Regenauer
Abteilungsleiter Boxen*

WWW.AV03-SPEYER.DE



**Rechtsanwalt
HARALD SÜTTERLIN**

**Arbeits-, Straf-, Verkehrs-,
Familien- und Erbrecht**

**Hockenheimer Str. 19
68809 Neulußheim
Tel. 0 62 05 / 39 75 60**

**Dickau  Busch
DER HOLZFACHHANDEL**

Ihr Lieferant für ...

Türen & Haustüren

Parkett & Kork

Paneele

Profilholz

Linoleumböden

Massivholz

Leisten

Holz im Garten

Bedachungen

Zubehör

und vieles mehr ...

**67346 SPEYER
Industriegebiet Ost
Franz-Kirrmeier-Str.6
Tel. 06232 / 26001
Fax 06232 / 24206**

**Besuchen Sie uns
im AV03 Sportheim**



Öffnungszeiten

Mo 13.00 Uhr – 24.00 Uhr
Di-Sa 15.30 Uhr bis 24.00 Uhr
So ab 9.00 Uhr

Sie erreichen uns unter der Nummer

0 62 32 / 3 31 67

VEREINSBEDARF



KRIEG



Textildruck • Pokale

Neu

Neu

Neu

Neu

Ab sofort auch bei uns
**Digitaldrucke
& Farbkopien**

*aller Art bis Din A3
in schwarz/weiß und Farbe*

Visitenkarten, Broschüren, Hefte, Prospekte
Etiketten, Aufkleber, Speise-/Getränkemarken
Flyer, Faltblätter, Karten aller Art
Geschenkgutscheine

67346 Speyer
Schluchdornweg 7

Tel.: 0 62 32 / 3 27 48
Fax: 0 62 32 / 4 93 45

e-mail: info@vereinsbedarf-krieg.de
www.vereinsbedarf-krieg.de

**Treffpunkt
Eichbaum!**

...wir treffen uns
bei einem Eichbaum Bier

EICHBAUM
SEIT 1679

KURPFÄLZER BRAUKUNST SEIT 1679.



Frank Hinderberger
Abteilungsleiter Gewichtheben

GEWICHTHEBEN



Liebe Mitglieder,

ich hoffe, Sie haben das Jahr gut angefangen.

In den ersten drei Monaten des neuen Jahres sind die Gewichtheber ausschließlich in Ihren jeweiligen Ligen im Einsatz. Unsere erste Mannschaft, die in der Bundesliga-Süd am Start ist, hat Mitte März mit einem Heimkampf gegen Obrigheim die Runde beendet. Wir haben unser Minimalziel erreicht. Am 21. April stehen wir als Titelverteidiger wieder im Finale um die Deutsche Mannschaftsmeisterschaft. In diesem Jahr sind wir in Chemnitz zu Gast.

Aber der Reihe nach. Leider konnten wir in der gesamten Runde verletzungsbedingt nicht einmal in Bestbesetzung antreten. In den verschiedenen Kämpfen fielen zum Teil bis zu drei Heber aus. Am meisten vermisst wurden unsere Olympiahoffnungen Almir Velagic und Jürgen Spieß. Bei den Sportler machten langwierige Verletzungen zu schaffen. Aber nach und nach finden sie nun mit Blick aufs Finale zu alter Stärke zurück. Trotz aller Verletzungen kamen wir doch fast ohne Punktverlust durch die Rückrunde. Nur in Roding mussten wir unerwartet einen Punkt im Stoßen abgeben. Hier war es sicherlich auch ein gesellschaftlicher Höhepunkt – immerhin waren wir doch mit gut 40 Sportlern, Betreuern und Fans im schönen Bayrischen Wald zu Gast. Mit einer Übernachtung nach dem Kampf, in schönen Pensionen, wurde das Wochenende nicht nur zu einem sportlichem Erfolg.

Leider war durch diesen ärgerlichen Punktverlust der Staffelsieg unerreichbar für uns.

Umso mehr galt es nun dem neuen Meister der Bundesliga-Mitte im abschließenden Kampf zu Hause noch einmal die Stirn zu bieten. Fast 300 Zuschauer im ausverkauften AV Sportheim sahen die zwei besten Mannschaften der laufenden Runde im direkten Duell gegeneinander. Es kam wie in den beiden Jahren zuvor. Nach Niederlagen in der Vorrunde konnten wir den Spieß wieder wenden. Mit einem satten 3:0 schickten wir die Obrigheimer wieder an den Neckar. Jetzt hat in dieser Runde jeder einmal gewonnen. Wir werden sehen, wer im wichtigsten Duell – dem Finale – die Nase vorn hat. Der AV03 wird mit gut 40 Fans in Chemnitz vertreten sein. Hoffentlich gibt es was zu feiern.

Unsere zweite Mannschaft kämpft weiterhin um die Meisterschaft in der Regionalliga. Am 4. Februar kam es am ersten Kampftag der Rückrunde zum vorentscheidenden Kampf um die Meisterschaft beim Serienmeister der vergangenen Runden, dem KSC Schifferstadt. Sollte

ein Sieg gelingen, wäre uns die Meisterschaft nicht mehr zu nehmen gewesen. Doch es kam anders als es wir uns vorgenommen hatten. Durch den krankheitsbedingten Ausfall von Alexander Moskwetin kam es zu einem extrem spannenden Kampf, der erst im letzten Versuch entschieden wurde, leider zu unseren Ungunsten. Amreyan Hovhannes hatte im letzten Versuch den Sieg auf der Hantel. Doch die 167 Kilo waren an diesem Tag zu schwer für ihn. Am Ende stand es 497,4 zu 493,2 für die Schifferstädter. Jetzt kommt es auf jedes gehobene Kilo an, wer Meister wird.

Nach zwei weiteren deutlichen Siegen gegen Altrip und Hostenbach führen wir die Tabelle vor dem letzten Kampf der Runde am 31. März gegen Haßloch zwar Punktgleich mit Schifferstadt an, sind aber mit 130 Kilopunkten über die gesamte Runde in Führung. Eine solide Leistung sollte zum Titelgewinn reichen.

Frank Hinderberger
Abteilungsleiter Gewichtheben

Bauunternehmen Wolfgang Seiler



Tullastraße 19
67346 Speyer
Tel. 0 62 32 / 9 42 40

AUGENOPTIK SCHALL



WEISSDORNWEG 3A
67346 SPEYER
TEL.: 06232/317 316

FÜR SIE DA:
9:00-12:30 u. 14:30-18:00
MI. und SA.: 9:00-12:30
(Oder nach Vereinbarung)

*„Leben und
gut wohnen“*

gewo

Gemeinnützige Wohnungsbau- und
Siedlungs-GmbH

Landauerstraße 58, 67346 Speyer
Tel. 06232/9199-0
Fax 06232/919921
www.gewo-speyer.de



Herzlichen Glückwunsch

Geburtstage

**APRIL
BIS JUNI**

APRIL

- 1 Benjamin Hunjak
- 2 Valentino Entner
- 2 Elke Friedlinger
- 2 Ursula Herrmann
- 3 Sabrina Rief
- 3 Dragana Marschall
- 3 Peter Stoll
- 5 Christina Spindler
- 5 Holger Tetzenborn
- 5 Alexander Meyer
- 6 Hannelore Rillic
- 7 Pauline Mohr
- 8 Magdalena Lotz
- 8 Hannelore Hoffmann
- 8 Karin Bregel
- 9 Inge Wolf
- 10 Liane Firstmann
- 10 Hans Schmidt
- 11 Herbert Hammer
- 11 Swen Schellenberger
- 11 Irene Strauß
- 12 Alexandra Lindemann
- 14 Heinz Holdermann
- 14 Uwe Freitag

- 15 Michaela Feinler
- 16 Elke Jeschke
- 16 Gaby Nikolaus
- 17 Christel Glavanitsch
- 19 Werner Deis
- 19 Peter Neumann
- 20 Helmut Hoffmann
- 20 Steffen Schmitt
- 20 Rosemarie Frießhold
- 21 Sascha Lehr
- 22 Hans Wamrecht
- 22 Winfried Müller
- 23 Gerhard Färchinger
- 24 Angelika Staeger
- 24 Rudi Baeder
- 24 Heinz Stein
- 25 Frank Albrecht
- 25 Hans-Peter Deutschmann
- 27 Ilse Brinkmann
- 27 Hannelore Gürtler
- 27 Klaus-Peter Enzlein
- 27 Martin Schmidt
- 28 Hans Barie
- 29 Günter Erhardt
- 29 Merion Esch

- 30 Renate Bittel
- 30 Gerhard Neumann
- 30 Hans Kohler
- 30 Regina Di Naro

MAI

- 1 Uwe Schrenk
- 1 Friedel Hinderberger
- 1 Doris Englert
- 2 Holger Mühlenkamp
- 4 Hans-Jürgen Hinderberger
- 4 Walter Ofer
- 5 Marina Liebel
- 6 Rose Raber
- 6 David Knorr
- 7 Julian Fahrnbach
- 7 Jürgen Eichhorn
- 7 Jürgen Job
- 9 Brigitte Steinsdörfer
- 10 Rudolf Kinscher
- 11 Werner Ofer
- 11 Ralf Kurzenberger
- 11 Barbara Grill
- 12 Hans Effler
- 13 Ingrid Höhl

- 14 Claudia Steinbach
- 15 Gertrud Martini
- 15 Robert Färchinger
- 15 Weibaud Hussong
- 15 Elfriede Werner
- 16 Elfriede Maibauer
- 16 Ria Brückmann
- 16 Franz Kramer
- 17 Christa Hinderberger
- 17 Karl Heinz Wässä
- 17 Martha König
- 17 Irma Bethäuser
- 17 Monika Stephan
- 17 Rudolf Bartetzko
- 18 Herbert Groel
- 18 Rolf Rechter
- 19 Reinhard Burkhard
- 20 Gerald Kuwatsch
- 20 Martina Seiler
- 20 Sylvia Dellandrea
- 20 Kurt-Georg Walter
- 21 Margot Müller
- 21 Rudolf Sperlich
- 21 Sachar Reischwich
- 22 Patrick Hung Schaad

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Ich zahle jetzt mit meiner eigenen Karte!



Das bin ich, das ist meine Karte!

So individuell und crazy kann ab sofort auch Eure VR-BankCard aussehen.

Wie Ihr zu einer persönlichen Bildkarte kommt, erfahrt Ihr bei Eurem Berater oder im Internet unter www.volksbank-krp.de

Einmaliger Herstellungspreis 19,90 Euro; Gültigkeitsdauer vier Jahre. Zur Bestellung einer Bildkarte ist bei Minderjährigen die Zustimmung des gesetzlichen Vertreters notwendig.

persönlich · kompetent · nah



**Volksbank
Kur- und Rheinpfalz**

Speyer · Schwelzingen · Hockenheim · Ketsch
Neustadt · Schifferstadt · Haßloch · Lingenfeld



Herzlichen Glückwunsch

Geburtstage
**APRIL
BIS JUNI**

- 22 Günther Bein
- 23 Alfred Eisensteck
- 24 Nadine Reschka
- 24 Hanni Schrage
- 24 Gisela Dennhard
- 25 Gisela Oberling
- 25 Christine Fallner
- 25 Irmgard Vögeli
- 25 Sabine Bruckner
- 26 Stefanie Hinderberger
- 26 Inge Deucrling
- 26 Achim Lutz
- 27 Erwin Schmaderer
- 27 Hans Lang
- 28 Gerhard Roth
- 29 Marianne Seitz
- 29 Luca Ing'aimo
- 29 Frank Gerhardt
- 30 Ulrike Adam
- 30 Isokle Haag
- 30 Monika Maier
- 30 Jean-Pascal Alber
- 30 Klaus Seidler
- 31 Rodus Oll
- 31 Ludwig Nagel
- 31 Manfred Hümmer

JUNI

- 1 Helmut Givanitsch
- 1 Arijanit Suljmani
- 1 Ursula Neff
- 2 Leonhard Drozd
- 2 Edgar Jomlik
- 2 Werner Schneek
- 2 Elisabeth Löhrhoff
- 3 Cornelia Wamser
- 5 Kevin Genne
- 5 Margarete Boisselle-Vogler
- 5 Denis Ulses
- 6 Pinar Güngören
- 7 Sarah Bergerhausen
- 7 Ingrid Morgenstern
- 7 Johanna Helling
- 7 Charlotte Dorwarth
- 7 Franz Fendlik
- 8 Gerhard Wetzel
- 8 Christel Sohn
- 8 Gertrud Horn
- 9 Karle Köhler
- 9 Heike Meyer
- 10 Leni Hinderberger
- 11 Thomas Berger
- 12 Viktor Fija
- 12 Martin Muir

- 13 Peter Gutzler
- 13 Margit Wacker
- 14 Kurt Handermann
- 14 Jochen Altvater
- 15 Richard Rossoach
- 15 Ingrid Bleck
- 15 Paul Stoll
- 16 Enzo Di Naro
- 17 Aykut Sakarkaya bei Mitic
- 17 Daniela Hoffmann
- 17 Beate Watzlawek
- 17 Irmgard Nagel
- 18 Monika Schmidt
- 19 Nick Mittelstedt
- 20 Rene Cerato
- 20 Werner Schineller
- 20 Johannes Spindler
- 21 Thomas Weis
- 22 Sybille Eckel
- 24 Gudrun Beiler
- 24 Fugen Brecht
- 24 Edith Franke
- 24 Rainer David
- 25 Alfred-Karl Boltz
- 25 Gabriele Bähr
- 25 Achim Friedrich
- 25 Hans Schliesser

- 26 Will Lang
- 26 Niklas Hoffmann
- 26 Heidi Stemmler
- 27 Gerda Lützenburger
- 27 Christian Sack
- 28 Dorothea Wilk
- 28 Christian Seiler
- 28 Alexander Friesen
- 29 Helmi Kretschmer
- 30 Peter Gutmann



TIS

Technischer Industrieservice GmbH

■ Band- & Rollen-Service

■ Reparaturen

■ Wartung

Tipolan®

Im Heißgießverfahren fertigen wir nach Kundenwunsch Teile mit individuellen Konturen, Auskleidungen und Beschichtungen.

Je nach Bedarf erfolgt die Herstellung mit oder ohne eingegossene Armierungen oder Befestigungselemente.



Dabei finden ausschließlich beste Polyurethane Verwendung, die, entsprechend dem jeweiligen Einsatzzweck ausgewählt werden.



Als Härteinstellungen stehen zur Verfügung:
von 60 Shore A bis 60 Shore D



Hotline:
06205 / 31390
oder
06205 / 34924



68804 Aitlußheim
Robert-Bosch-Str. 20

Tel.: 0 62 05 / 39 51 10
Fax: 0 62 05 / 37 459

WWW.TIS-INDUSTRIES.DE

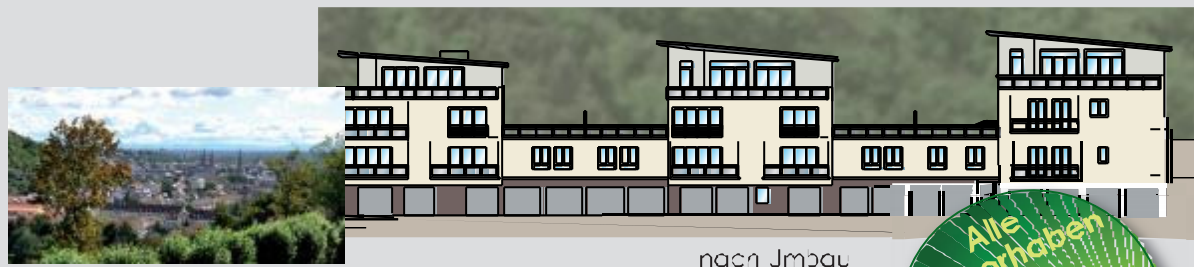
NEU IM VERKAUF

WEINGARTEN – 11 „XXL“ Reihenhäuser



VERKAUFSSTART IM FRÜHJAHR

NEUSTADT a. d. W. – 20 exklusive Eigentumswohnungen und 6 Penthäuser



Alle Bauvorhaben
KfW
Effizienzhaus
70

VERKAUFSSTART IM FRÜHJAHR

REILINGEN – 6 exklusive Eigentumswohnungen und 2 Penthäuser



NEU IM VERKAUF

HANHOFFEN, An der Schloßstraße – Bauplätze für Einfamilien- und Doppelhäuser



Ihr Kundenberater

Sascha Brenner

Tele: 0 62 32 / 68 53 18

Mobil: 0 175 / 5 81 36 31

@: brenner@steber24.de

Steber Wohnbau GmbH

Mühlburmpassage

67346 Speyer



STEBER & PARTNER

www.steber24.de



RINGEN

Jörg Schanninger
Abteilungsleiter Ringen



Sehr geehrte Mitglieder und Freunde des AV 03 Speyer,

das erste Quartal im Jahr 2012 ist Geschichte, somit auch die alljährlichen Landesmeisterschaften die jedes Jahr in diesem Zeitraum stattfinden. Bei den Pfalzmeisterschaften die in Thaleischweiler ausgetragen wurden, stellte der AV 03 Speyer im Freistil und im Gr.-Röm.-Stil jeweils 14 Teilnehmer und belegte in beiden Stilarten den zweiten Platz in den Vereinswertungen. Bei den Rheinland-Pfalz-Meisterschaften im Gr.-Röm.-Stil in Schifferstadt gingen ebenfalls 14 Sportler für uns auf die Matte, diese konnten für den AV 03 den 5. Platz in der Gesamtwertung sichern. Zu den Rheinland-Pfalz-Meisterschaften im Freistil reisten elf Nachwuchssportler nach Bingen und belegten den 6. Platz in der Vereinswertung. Bei den Rheinland-Pfalz-Meisterschaften Aktiven in Koblenz-Rübenach stellte der AV 03 die „Mindestteilnehmerzahl“ von vier Sportlern (9. Platz Vereinswertung). Die Ergebnisse der einzelnen Sportler zu sämtlichen vorgenannten Wettkämpfen findet ihr auf unsere Homepage unter „Ringen, Ergebnisse-Jugendturniere“.

Zusätzlich zu den obligatorischen Landesmeisterschaften nahmen unsere Nachwuchsringer am 7.-Paul-Klein-Gedächtnisturnier in Ludwigshafen teil. Dort erkämpf-

ten sich die elf Speyerer-Teilnehmer den 6. Gesamtplatz unter 220 Teilnehmern aus 29 Vereinen aus ganz Europa. So waren wieder Mannschaften aus Italien, Frankreich und Aserbaidschan vertreten. Die Ergebnisse der einzelnen Sportler zu dem vorgenannten Wettkampf findet ihr auf unsere Homepage unter „Ringen, Ergebnisse-Jugendturniere“.

Für die weitere Teilnahme an der Schülerverbandsrunde NBRV haben wir uns wieder beworben. Desweiteren streben wir mit unserer Schülermannschaft die Teilnahme an den Deutschen-Mannschafts-Meisterschaften der Schüler in Arheiligen Ende April an.

Bedingt durch Abgänge, fehlende Perspektiven und Unentschlossenheit einzelner Sportler werden wir im Jahre 2012 höchstwahrscheinlich keine Oberligamannschaft mehr stellen. Im Moment laufen die Planungen für eine Verbandsligamannschaft mit unseren jungen Nachwuchskräften auf Hochtouren.

Mit sportlichem Gruß
Jörg Schanninger



GYMNASTIK

Rose Keller-Werner
Abteilungsleiterin Gymnastik



Hallo Sportfreunde,

Bewegung muss sein.

Für viele Menschen ist eine schlechte körperliche Leistungsfähigkeit ganz normal. Von Kindheit sind sie es gewohnt, körperlichen Belastungen aus dem Weg zu gehen und die moderne Lebensweise macht es ihnen leicht, ihr Fehlverhalten beizubehalten.

Auto, Fahrstühle oder Rolltreppen sind einfach bequemer. Radfahren, Treppensteigen verlangen dagegen körperlichen Einsatz. Dabei vergessen viele von uns, dass unser Körper regelmäßige Belastungsreize braucht um gesund zu bleiben, sportlicher Training ist heute

eine unbedingte Notwendigkeit, um Rückenbeschwerden vorzubeugen. Natürlich müssen sie nicht zum Hochleistungssportler mutieren. Bewegen sie sich in Maßen, daher ist gezielte Gymnastik der richtige Weg, sich fit und gesund zu fühlen.

Freude an der Bewegung, in netter Gesellschaft bei schöner Musik, das macht Spaß. Mit der Zeit entwickeln sie ihr Körpergefühl und sie spüren, dass es der richtige Weg für sie ist.

Mit sportlichen Grüßen
Rose Keller-Werner

WWW.AV03-SPEYER.DE

Sturm C&U

Maler und Stuckateure

Kompetent & zuverlässig ...

- Innen- und Außenputz • Malerarbeiten
- Estricharbeiten • Gerüstbau
- Energiesparmaßnahmen durch
- Fassadendämmung • Stuckarbeiten

Wir arbeiten gerne für Sie ...

C & U Sturm GmbH

Am Pfaffensee 7, 67376 Harthausen

Telefon: 06344-95 379-00

Telefax: 06344-95 379-29

www.sturm-harthausen.de



Stefan Baum

Maximilianstraße 23 • 67346 Speyer

Tel. (06232) 7 52 87 • Fax 29 00 21

Em@il: Einhorn-Apotheke-Speyer@t-online.de

Unsere Serviceleistungen für Sie:

- Diabetesberatung
- Blutdruckmessung
- Blutzuckermessung
- Cholesterinmessung
- Reise- und Impfberatung
- Individuelle Kosmetikherstellung und Beratung



Schenk

GMBH

Ziegelofenweg 44 • 67346 Speyer
Tel. 0 62 32 / 7 62 38 • Fax 7 46 07

ZIMMEREI

Dachdeckerei

Altbausanierung

Treppenbau

Decken

Wandverkleidungen

Innenausbau

Pergola

Trockenausbau

Gartenzäune und Tore in
allen Ausfertigungen

einfach sehr gut

...und gesund!



»Grünes Kreta-Gold« aus erlesenen Lagen,
direkt von Öko-Bauern.

International prämierte Olivenöle in
verschiedenen Geschmacksnuancen
warten auf ihre Genießer.

Diverse andere hochwertige Öle
und feine Essige ergänzen
das Sortiment.



Verkauf ab Lager Speyer:
mittwochs von 14 - 18 Uhr,
samstags von 10 - 14 Uhr
in der Winterheimer Str. 32
67346 Speyer

Öl-, Essig- und Weinverkostung
bis 12 Personen
nach tel. Vereinbarung

ARISTA Kreta-Oliveneole Ltd. & Co.KG

Tel.: 06232 - 4 21 91 • Fax: - 4 22 14

E-Mail: w.berzel@arista-bio.de



Liebe Mitglieder, Freunde und Gönner unseres Vereins,

erstmalig darf ich mich in unserem Vereinsheft als Funktionär des Vereins an Sie wenden. Bei der turnusmäßigen Mitgliederversammlung mit Neuwahlen am 14.01.2012 haben mich die Mitglieder unseres Vereins zum neuen 2. Vorsitzenden gewählt. Ich bedanke mich an dieser Stelle nochmals für das in mich gesetzte Vertrauen. Als 2. Vorsitzender unseres Vereins trete ich die Nachfolge von Helmut Glavanitsch an, der, seine Leidenschaft zu unserem Verein sei Dank, sich weiterhin in der Vorstandschaft unseres Vereins als Beisitzer ehrenamtlich engagiert. Wir müssen Helmut Glavanitsch großen Dank für seinen unermüdlichen und jahrelangen Einsatz des Vereins aussprechen.

Liebe Mitglieder, gestatten Sie mir, mich Ihnen nochmals als neuer 2. Vorsitzender vorzustellen:

Mein Name ist Winfried Müller. Ich bin 43 Jahre jung. Ich bin gebürtiger Speyerer und somit ein echter Brezelbub. Ich betreibe unweit unseres Vereins eine Anwalts- und Fachanwaltskanzlei und lebe mit meiner Familie, meiner Partnerin und meiner Labrador-Retriever-Hündin "Luna" in Speyer.

Ich bin durch den Fußballsport zu unserem Verein gestoßen und habe mich in den mittlerweile drei Jahren Mitgliedschaft bestens in die Vereinsfamilie integriert.

Seit über zwei Jahren gehöre ich einer der Gymnastikgruppen unserer Abteilungsleiterin Rose Keller-Werner an. Die von ihr durchgeführte Nacken- und Rückengymnastik fördert mein Wohlbefinden und ich kann Sie, liebe Mitglieder, und alle Interessierten nur dazu aufzufordern, sich einer dieser Gymnastikgruppen anzuschließen.

Zudem moderiere ich mittlerweile die 2. Saison der 1. Bundesliga im Vorprogramm der Heimkämpfe unserer Gewichtsbereitschaft. Nach meinem Vereinsbeitritt habe ich für den Gewichthebersport sogleich eine Leidenschaft entwickelt. Das fast tagtägliche Gewichthebertaining unserer in Speyer wohnenden Athleten Artjom Shafoyan und Hovhannes Amreyan sowie Christina Spindler verfolge ich mit allergrößter Anerkennung für diesen Trainingsfleiß. Auch zu unserem Abteilungsleiter Frank Hinderberger und den anderen Weltklassegewichtheberathleten in unserer Mannschaft habe ich einen sehr guten Kontakt aufgebaut, was mich mit Stolz erfüllt, weil der stets natürliche Umgang mit jedermann in unserem Verein durch solche Spitzenathleten nicht gerade selbstverständlich ist. Aus der oben aufgezeigten Chronologie können Sie entnehmen, dass ich im letzten Jahr, zusammen mit unserer Gewichthebermannschaft und allen Verantwortlichen und Mitgliedern, die Deutsche Mannschaftsmeisterschaft feiern durfte. Ein unvergessliches Erlebnis, das mich immer wieder einmal dazu bewegt, die allesamt aufbewahrten Presseartikel und gefertigten Lichtbilder durchzulesen bzw. zu schauen. Im aktuellen ersten Vierteljahr des Jahres 2012 hat unsere Gewichthebermannschaft das erste Saisonziel erreicht und sich für den Endkampf um die Deutsche Mannschaftsmeisterschaft am 21.04.2012 in Chemnitz qualifiziert. Was unsere Gewichtheberathleten dort zu leisten in der Lage sind, wird sich, gerade im Olympiejahr, zeigen. Da ich zum jetzigen Zeitpunkt schon weiß, das ich dem diesjährigen Finale aufgrund urlaubsbedingter Abwesenheit nicht beiwohnen kann, wünsche ich unserer Mannschaft bereits jetzt den bestmöglichen Erfolg und möchte Sie, liebe Mitglieder, auffordern, zahlreich von der angebotenen Mitfahr- und Übernachtungsmöglichkeit Gebrauch zu machen, sodass unserer Gewichthebermannschaft im Finale die nötige Unterstützung zuteil wird.

Über den Abteilungsleiter der Abteilung Ringen, Jörg Schaninger, habe ich mittlerweile auch einen intensiveren Kontakt zu dieser Sportart gefunden. Ich kann unserem Jörg für seine dort geleiste-

te Arbeit nur Lob zufließen, insbesondere die Kooperation mit der in unmittelbarer Nähe unseres Vereins ansässigen Salier-Grundschule ist zu befürworten und sichert nicht nur in der Abteilung Ringen die Zukunft unseres Vereins. Über das Projekt "Rufen und Ringen" müssen wir eine Ringerjugend weiter aufbauen, sodass sich mittelfristig auch im aktiven Bereich des Ringens wieder Erfolge einstellen. Mit Urij Makarov hat unser Abteilungsleiter einen herausragenden Sportler für unsere Abteilung Ringen gewinnen können, sodass mir um die Zukunft dieser Abteilung nicht bange ist.

Unser Abteilungsleiter "Boxen", Christian Regenauer, stellt einer Abteilung vor, die nicht nur für unseren Verein, sondern insbesondere auch gesamtgesellschaftlich eine ganz wichtige Aufgabe wahrnimmt. Gerade in unserer Boxabteilung werden ausländische Mitbürgerinnen und Mitbürger über unseren Verein und die jeweilige Sportart in unsere Gesellschaft integriert. Für diese Arbeit wurden wir bereits mehrfach ausgezeichnet. Mit unserer Noemi Lo-Curto und Saleh Özdemir haben wir in dieser Abteilung zwei herausragende und sportlich schon sehr erfolgreiche Talente zu präsentieren, Sie und auch alle engagierten Boxerinnen und Boxer gilt es in Zukunft weiter zu fördern, sodass wir Ihnen den Zugang zu nationalen und internationalen Vergleichen ermöglichen.

Last but not least ein kurzes Statement zu unserer Kegelsportabteilung unter der Leitung von Rochus Ott. Leider war es mir aus zeitlichen Gründen nur vergönnt, bei dem einem oder anderen Kegeln Heimkampf in unserer tollen Kegelnanlage hinzuspitzeln und einige Würfe zu verfolgen. Unsere Kegelnanlage bietet jung und alt die Möglichkeit, sich dieser Sportart anzunähern und sie vielleicht einmal für eine unserer Mannschaften zu betreiben. Ziel dieser Abteilung muss es sein, Jugendliche an diese Sportart heranzuführen, sodass auch in dieser Abteilung die Weichen für die Zukunft gestellt werden.

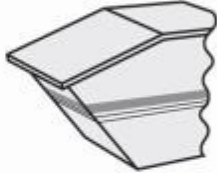
Zum Schluss gestatten Sie mir, sehr geehrte Damen und Herren, noch eine Klarstellung. Nach meiner Wahl zum 2. Vorsitzenden wurde in der Presse berichtet, dass ich mir bei meiner Wahl eine "Probezeit" auserbeten hätte. Dies ist so nicht richtig. Ich habe lediglich darauf verwiesen, dass meine Freizeit, die ich ehrenamtlich unserem Verein zu Verfügung stellen möchte, neben meiner beruflichen Tätigkeit als selbständiger Rechtsanwalt gering bemessen ist, deshalb war ich mir mit unserem Vorsitzenden Hans-Jürgen Hinderberger und unserem Ehrenvorsitzenden Friedel Hinderberger schon vor der Wahl einig, dass wir nach einem Jahr Amtszeit als 2. Vorsitzender uns zusammen setzen und schauen, ob ich diese Funktion mit dem erforderlichen Zeitaufwand weiterführen kann oder nicht. Unter den Begriff der "Probezeit" verstehe ich einen Zeitraum, in dem überprüft werden soll, ob eine Person, die von ihr erwartete Leistung erbringen kann, bzw. die hierfür erforderliche Qualifikation besitzt. Bei der im Hinblick auf mich gefundenen Einigung geht es nicht darum, zu überprüfen, ob ich die erforderliche Qualifikation für das Amt besitze, sondern ob ich die für das Amt erforderliche Zeit für unseren Verein aufbringen kann. Liebe Mitglieder, sehen Sie mir bitte nach, dass es mir ein Bedürfnis war, diesen in der Presse als einmalig bezeichneten Vorgang, der Wahl eines 2. Vorsitzenden mit einer Probezeit, hier richtig zu stellen.

In diesem Sinne wünsche allen unseren Sportlern den bestmöglichen Erfolg und verbleibe mit sportlichen Grüßen

Hr/Euer
Winfried Müller

IHR ENTSORGER!
Containerdienst und
Annahmestelle

Containerdienst



HÖHL



Straßenreinigung

Tel.: 06232 - 77007

Alte Rheinhäuser Straße 15 · 67346 SPEYER

Kompetente Partner für Ihre Gesundheit

Fitness-Studio **SCHWITZKASTEN**

Fitness - Cardio - Aerobic
Sauna - Dampfbad - Solarium



0 62 32 / 3 28 23
und
0 62 32 / 4 38 73

67346 Speyer · Falkenweg 6

Krankengymnastik- Praxis Speyer-Nord

Maike Hinderberger

Krankengymnastik
Massage - Fango - Rotlicht
Schlingentisch - Manuelle Therapie
KG-Gerät - K-Taping
Lymphdrainage

 **0 62 32 / 4 10 34**

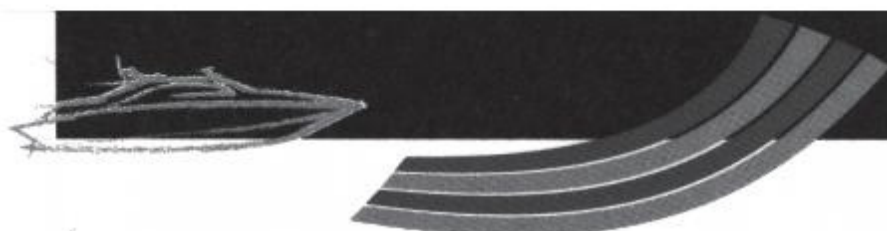
67346 Speyer · Falkenweg 6

S KLAUS **CHANNINGER**

**Fachbetrieb für Heizung · Lüftung
Kundendienst
Wärmepumpen und Solaranlagen**

Dudenhofen

Albert-Einstein-Straße 19 · Tel. (0 62 32) 9 23 14
Fax (0 62 32) 9 87 12



BURKARD

**HOLZ- UND KUNSTSTOFF-BEARBEITUNG
BOOTSLACKIERUNGEN**

VOLKER BURKARD

Inhaber

Am Neuen Rheinhafen 14, 67346 Speyer
Telefon 0 62 32 - 60 51 44 7, Telefax 0 62 32 - 60 51 44 8
Mobil 01 76 - 24 16 36 37, www.burkard-bootslackierung.de



Rochus Ott
Abteilungsleiter Kegeln

Hallo Sportsfreunde!

Unsere Rückrunde ist zum Zeitpunkt dieses Berichtes noch nicht ganz zu Ende.

Die Herren 1 und 2 haben noch zwei Spiele. Die Herren 1 sind auf dem 9. Tabellenplatz und haben voraussichtlich dieses Jahr mit dem Abstieg nichts zu tun. Zur Sicherheit wäre es gut, noch die letzten zwei Spiele zu gewinnen. Wie die Einteilung für die neue Runde aber sein wird und wie viele Mannschaften in den einzelnen Ligen spielen werden, ist noch abzuwarten.

Die Herren 2 haben ebenfalls noch zwei Spiele. Sie stehen auf dem 9. Tabellenplatz, haben aber das Glück nicht abzustiegen, denn sie spielen bereits in der untersten Liga. Die 2. Mannschaft hatte in dieser Runde mit vieler Ausfällen – bedingt durch Krankheit, Beruf und sonstigen Zeitmangel der einzelnen Spieler – mehr mit sich selbst als mit den Gegnern zu kämpfen.

Wir haben momentan 16 Spieler, brauchen für ein Wochenende, wenn beide Mannschaften spielen, 12 Kegel. Haben also vier Spieler als Ersatz, trotzdem konnten wir bei zwei Spielen keine Mannschaft mit sechs Spielern aufbringen und diese wurden als verloren gewertet.

Die Seniorenmannschaft hatte auch mit denselben Problemen wie die 2. Mannschaft zu kämpfen. Sie belegte an den einzelnen Spieltagen folgende

Platzierungen: 10. Platz, 2. Platz, 10. Platz, 6. Platz, und 2. Platz. Hätte sie am Ende den 6. Platz mit 4 Punkten mehr hätte, sie den 3. Platz erreicht. Auch hier hätten wir bei konstantem Einsatz der besten Spieler eine weit aus bessere Platzierung erreicht.

Bei den Bezirksmeisterschaften gehen wieder einige Kegel an den Start.

Wir haben auch in diesem Jahr unsere Kegelbahn für die Bezirksmeisterschaften zu Verfügung gestellt, wurde aber in diesem Jahr wieder nicht berücksichtigt.

Nach Rücksprache mit unserem Ligenleiter war das ein versehen und wir sollen nächstes Jahr berücksichtigt werden.

Am Ende dieser Runde wird uns Peter Schreyer jun. aus beruflichen und privaten Gründen verlassen, er war gleichzeitig für unsere Jugend als Trainer eingesetzt. Vielen Dank Peter für die geleistete nicht immer einfache und zeitintensive Arbeit. Wir benötigen sehr dringend noch Verstärkung in unserer Sportkegelabteilung. Alle die Spaß am Kegeln haben sollten sich bei uns melden, die Sportkegel müssen nicht mehr nur mit voller Kugel werfen, es ist dies auch mit den Lochkugeln erlaubt.

Mit sportlichen Grüßen
Rochus Ott

Peter Klee Elektrotechnik



Meisterbetrieb



Ulmenweg 5 - 67346 Speyer

Telefon 0 62 32 / 63 58 20 - Telefax 0 62 32 / 63 58 21

Mobil 01 70 / 9 93 41 45



Friedel Hinderberger
Ehrenvorsitzender

BERICHT DES EHRENVORSITZENDEN

Werte Mitglieder, Freunde und Gönner unseres AV,

im ersten Heft des Jahres 2012 habe ich angekündigt, dass ich mich im Laufe des Jahres mit den einzelnen Abteilungen beschäftige. Das bedeutet nicht, dass ich allwissend bin, nein, man kann aber nicht offenen Auges beobachten, wie eine Abteilung zusehends vor Auflösungserscheinungen steht.

Als ich Ende des Jahres, kurz vor Weihnachten, auf dem Friedhof war, stand ich auch vor dem Grab von Karl Hofen (Gründungsmitglied der Kegelabteilung). Genau 20 Jahre sind vergangen, als er sich allzu früh von uns verabschiedet hat.

Und wenn man genau hinsieht und ehrlich zu sich selbst ist, ging es von da an – mit kleinen Unterbrechungen – mit der Kegelabteilung bergab. Das mag hart klingen, aber es ist leider so. Vielleicht liegt es auch daran, weil man im Kegelsport bis ins hohe Alter noch in der Mannschaft kugeln kann. Ist das ein oder der Grund, dass man sich nicht so sehr um den Nachwuchs kümmert? Oder aber auch, wenn Kegler da sind, nicht ver-

sucht wird, sie zu halten? Seit der Gründung der Abteilung – im vergangenen Jahr waren es schon 30 Jahre – besteht die Mannschaft fast zur Hälfte noch aus den damaligen Gründungsmitgliedern.

Auf der Kegelbahn finden regelmäßig Kindergeburtstage mit Spaß-Kegeln statt. Genau hier liegt die Chance. Dem Alter nach befindet sich die Hälfte der Kegler im Ruhestand. Es müsste doch möglich sein, wenn man sich um den Nachwuchs kümmern möchte, wo eine Palette der Betreuung und Fürsorge angeboten werden, auch Jugendliche dafür zu motivieren.

Ein Vorbeischaun und kleine Anweisungen geben, die unter Umständen mit Lob verbunden sind, wäre eine Möglichkeit, die ganze Gruppe zum Training einzuladen. Auch kann man den Schulen eine Kegel-AG anbieten. Es gäbe noch viele Beispiele. Eins steht fest, ohne Bemühungen wird kein einzelner Jugendliche zum Kegelsport finden. Macht euch einmal Gedanken.

Hinderberger Friedel

TERMIN

17. Mai: "Vadderdags- Esse"

Kesselfleisch mit Kraut
Fleischnepp
mit Meerrettich
ab 11,30

Kättl Feierdaach
alias Jutta Hinderberger

Somsdaach
16. Juni

AV03 Speyer
Raiffeisestrooß 14
67346 Speyer

Oiloss: 19.00 Uhr
Ohfong: 20.00 Uhr
Owendkass
Zu Esse gibts dort

Vorverkaafsstelle:

- Brillen-Hammer Speyer
- Bayern Versicherung
Regenauer & Kölbl
- AV03 Speyer

's Beschde

noch emol

Oitritt:
10,- €

Veranstaltung AV03 Speyer



Ludt + Leier GmbH



Ihr Dachdecker-Meisterbetrieb

Weiherweg 38 | 68794 Oberhausen-Rheinhausen

Tel. 0 72 54 / 7 26 64 | Fax 0 72 54 / 80 69

Email info@dachdeckerludt.de

Wir steigen Ihnen aufs Dach



Sicherheit unterm blauen Schirm



Wir versichern die Pfäz.

Wir sorgen für Ihre Zukunft, als wär's unsere eigene: Durch Altersvorsorge, Absicherung bei Krankheit und Unfall, Kfz-Versicherung plus Schutzbrief, Sicherheit für Haus und Wohnung, Rechtsschutz und Bausparen. Ein schönes Leben noch!



Herr Regenauer



Herr Kölbl



Herr Köllner

Geschäftsstelle
Regenauer & Kölbl
Starenweg 1 · 67346 Speyer
Telefon (0 62 32) 64 21-0
Telefax (0 62 32) 64 21-33
E-Mail info@ruk_ykb.de

Schreinerei KARISCH



Bau- und Möbelschreinerei



Am Kalkofen 6 · 67346 Speyer
Tel. 06232 / 24337 · Fax 06232 / 72734

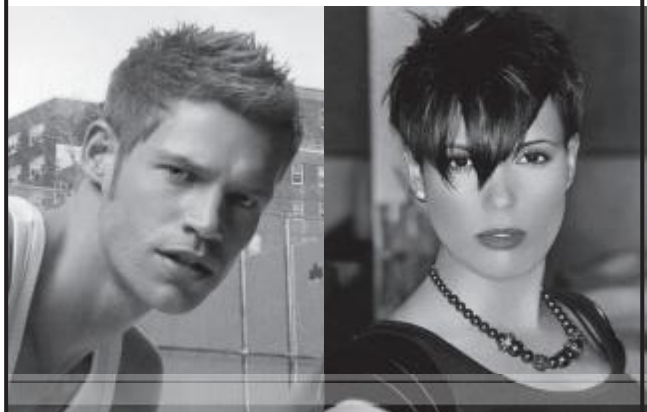


Damen- und Herrensalon

Am Woogbach 18 b | 67346 Speyer

Telefon (06232) 62 12 12

Öffnungszeiten Di – Fr 9.00 – 18.00 Uhr
Sa 7.30 – 13.00 Uhr



Autorisierte RLDKLN Coiffeur

STEIN-SCHMITT Meisterbetrieb

*Ein schönes Grabmal
muss nicht teuer sein!*

- Grabmale ■ Grabanlagen ■
- Küchenarbeitsplatten ■
- Treppen ■ Sandsteinbrunnen ■
- Natursteinmöbel ■

An der Hofweide 1 · 67346 Speyer
(Auestraße nach dem 2. Kreisel erste Straße links)
Mobil: 0172/744 39 35 · Fax 0 62 32/29 48 92

Jetzt neu in Speyer:
Wormser Landstraße 23



IHR PERSÖNLICHER BERATER IM TRAUERFALL

Wir sind jederzeit für Sie da

„Der Tod gehört zum Leben.“ Einfache Worte mit großer Bedeutung. Seit 1923 steht unser Familienunternehmen im Dienste von Verstorbeneren und Hinterbliebenen. Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen. Daher erreichen Sie uns zu jeder Tages- und Nachtzeit.

Wormser Landstraße 23 · Speyer
Ggäheimer Straße 21 · Dudenhofen
Telefon (06232) 93889
www.bestattungen-zerf.de





SOLTECH

Rieser

Solartechnische Anlagen

Rieser


Wagner & Co
DEFINIUMHÄNDLER

 Zertifizierter Installateur
bp solar

Tullastraße 6
67346 Speyer
Fon (0 62 32) 3 66 81
Fax (0 62 32) 3 66 42

Solaranlagen

zur Stromerzeugung
zur Warmwasserbereitung
zur Heizungsunterstützung

Pellet

Kamin- und Heizöfen

**Hervorragendes
Preis- Leistungsverhältnis**

Wir führen den Testsieger!

Stiftung
Warentest
test



GUT (1,8)

Testsieger
Höchster Ertrag
Sehr günstiger Preis

13 Solaranlagen im Test
11 gut, 2 befriedigend
www.test.de 3/2009

www.soltech.de



Metzgerei

BÜRK

Party-Service
Kalte Büffets

Birkenweg 7
67346 Speyer
Telefon 0 62 32 / 3 27 67
Telefax 0 62 32 / 4 05 38



*Der
Siedlungsbäcker*

Jürgen
Müller

...ofenfrisch und lecker!

GmbH
Birkenweg 3
67346 Speyer-Nord
Telefon 0 62 32 / 3 21 76

BAD VILBELER



ELISABETHEN
QUELLE

Getränke-
Gauweiler
67346 Speyer/Rhein
Industriestraße 44
Tel. 0 62 32 / 7 57 80



CHROMA
Druck & Verlag GmbH

FARBE bekennen

Chroma Druck & Verlag GmbH ist Ihr Full Service Dienstleister! Das bedeutet für Sie:
Ein Weg - vielfache Möglichkeiten.

Wir bieten Beratung, Satz, Layout, Druck und Weiterverarbeitung aus einer Hand.

DRUCKSACHEN aller Art im
OFFSET- und DIGITALDRUCK

Werkstr. 25 · 67354 Römerberg · Tel. 06232/40203 · info@chroma-druck.de · www.chroma-druck.de

Unsere Power

für Sie!

Wir sind ganz in Ihrer Nähe, wenn Sie trainieren ...

... mit unserer Energie

Wo unser Strom fließt, sind Sport-
hallen, Übungsräume und Stadien
gut ausgeleuchtet.

... mit unserer Wärme

Wir liefern das Erdgas, das Sport-
hallen beheizt, damit Sie auch in
der kühlen Jahreszeit fit bleiben.

... mit unserem Wasser

Unser Wasser ist ein Lebenselixier.
Ob im Trinkglas, aus der Dusche
oder im Schwimmbecken – es hält
Sie fit.

**... mit unserer Verantwor-
tung für die Jugend**

Sponsoring ist für uns eine
Investition in die Zukunft. In Sport-
vereinen reifen Jugendliche mit
Ausdauer und Teamgeist.

Weitere Informationen:

Tel. 06232/625-1490



www.sws.speyer.de



SWW
STADTWERKE SPEYER GMBH